

PWYLLGOR TROSOLWG A CHRAFFU NEWID SEFYDLIADOL
17 GORFFENAF 2017

Cofnodion cyfarfod Pwyllgor Trosolwg a Chraffu Newid Sefydliadol Cyngor Sir y Fflint a gynhaliwyd yn Ystafell Bwyllgora Delyn, Neuadd y Sir, Yr Wyddgrug ddydd Llun, 17 Gorffennaf 2017.

YN BRESENNOL: Cynghorydd David Mackie (Cadeirydd)

Y Cynghorwyr: Marion Bateman, Sean Bibby, Geoff Collett, Ian Dunbar, Mared Eastwood, Tudor Jones, Brian Lloyd, Mike Reece, Paul Shotton a David Wisinger

YMDDIHEURIADAU: Cynghorwyr Veronica Gay a Ron Hampson

CYFRANWYR: Cynghorwyr Billy Mullin, Aelod Cabinet Rheoli Corfforaethol; a Phrif Swyddog (Newid Sefydliadol)

Ar gyfer cofnod rhif 9

Cynghorydd Tudor Jones, Cadeirydd Ymddiriedolwyr Canolfan Hamdden Treffynnon a Mr Chris Travers, Rheolwr Canolfan Hamdden Treffynnon.

Ar gyfer cofnod rhif 10

Steve W Jones, Cyfarwyddwr Rheoli Gwasanaeth Arlwyo a Glanhau NEWydd a Darren Jones, Cadeirydd y Bwrdd

ARSYLWYR: Rheolwr Gwasanaethau Democrataidd a Swyddog y Pwyllgor

6. DATGAN CYSYLLTIAD

Roedd y Cynghorydd Tudor Jones yn datgan cysylltiad personol sy'n rhagfarnu ar eitem 4 'Trosglwyddo Ased Cymunedol Canolfan Hamdden Treffynnon' gan ei fod yn Gadeirydd Ymddiriedolwyr y ganolfan hamdden a landlord y llyfrgell a'r caffi. Roedd hefyd yn llofnodwr y Cytundeb Lefel Gwasanaeth ar gyfer defnyddio cyfleusterau chwaraeon yn Ysgol Treffynnon. Dywedodd y Rheolwr Gwasanaethau Democrataidd y byddai'r Cynghorydd Jones yn cymryd rhan yn yr eitem fel cyfrannwr ac yn ymateb i unrhyw gwestiynau ond byddai'n gadael yr ystafell ar gyfer y bleidlais. Yna byddai'r Cynghorydd Jones yn cymryd ei le ar y Pwyllgor ar gyfer gweddill yr eitemau ar y rhaglen.

7. COFNODION

Cyflwynwyd cofnodion y cyfarfod a gynhaliwyd ar 12 Mehefin 2017.

PENDERFYNWYD:

Cymeradwyo'r cofnodion fel cofnod cywir a'u llofnodi gan y Cadeirydd.

8. **Deddf Llywodraeth Leol (Mynediad at Wybodaeth) 1985 – Ystyried gwahardd y Wasg a'r cyhoedd**

PENDERFYNWYD:

Eithrio'r wasg a'r cyhoedd o'r cyfarfod ar gyfer yr eitem ganlynol gan ei bod yn cael ei hystyried yn wybodaeth wedi'i heithrio yn rhinwedd paragraffau 15 Adran 4 Atodlen 12A Deddf Llywodraeth Leol 1972 (fel y'i diwygiwyd).

9. **TROSGLWYDDO ASED CYMUNEDOL CANOLFAN HAMDDEN TREFFYNNON**

Cyflwynodd y Prif Swyddog (Newid Sefydliadol) yr adroddiad i ystyried cynnydd Trosglwyddo Ased Cymunedol Canolfan Hamdden Treffynnon yn ystod tri mis cyntaf gweithredu ers trosglwyddo ar 31 Mawrth 2017.

Trosglwyddwyd yr adeilad a gweithwyr ac adleoliwyd y llyfrgell i'r ganolfan hamdden gan mai dyma'r trosglwyddiad ased mwyaf gan y Cyngor. Tynnodd y Prif Swyddog sylw at y dogfennau a oedd ar gael oedd yn dangos y broses gadarn ar ddiwydrwydd cynlluniau busnes hyd at bwynt trosglwyddo. Rhannodd fanylion y gefnogaeth refeniw a ddarparwyd gan y Cyngor ac arian cyfalaf a ddyrannwyd i ddelio gyda materion yn y dyfodol.

Gwahoddwyd y Cynghorydd Tudor Jones (yn siarad fel Cadeirydd Ymddiriedolwyr y ganolfan hamdden) a Mr Chris Travers (Rheolwr y ganolfan hamdden) i roi eu safbwynt ar y cynnydd a wnaed ers y trosglwyddo.

Diolchodd y Cynghorydd Jones i'r Prif Swyddogion Newid Sefydliadol ac amrywiol adrannau'r Cyngor am eu gwaith i gefnogi'r trosglwyddiad. Rhoddodd drosolwg byr o'i gyfraniad at y prosiect a chanmolodd y Cyngor am ymgysylltu gyda'r cyhoedd yn fuan. Eglurodd bod yr oedi byr cyn trosglwyddo yn angenrheidiol i ddatrys materion a bod y ganolfan hamdden wedi aros yn agored yn ystod y trawsnewid. Soniodd am sefydlu'r Bwrdd Ymddiriedolwyr aml-fedrus i gefnogi datblygiad y cynllun busnes a chanmolodd frwdfrydedd y gweithwyr a gyfrannodd at sefyllfa bresennol y ganolfan hamdden.

Canmolodd y Cynghorydd Ian Dunbar fenter y Cyngor ar Drosglwyddo Ased Cymunedol i helpu'r prosiect a chynnal asedau angenrheidiol ar draws holl ardaloedd y sir. Cytunodd â'r farn mai llif arian a chynllunio busnes oedd y ddau brif ffactor.

Mewn ymateb i ymholiadau gan y Cynghorydd Paul Shotton, cyfeiriodd y Cynghorydd Jones at ddysgu o fodel Trosglwyddo Ased Cymunedol Pwll Nofio Cei Connah. Soniodd am yr ymgysylltu gyda Chynghorau Tref a Chymuned ac y croesawyd y gefnogaeth ariannol a gynigiwyd gan rai ohonynt. Hefyd canmolodd y gymuned am eu hewyllys da i gefnogi'r cyfleusterau fyddai o fudd i'r gymuned ehangach. Aeth ymlaen i roi gwybodaeth am y cae bob tywydd a thelerau'r Cytundeb Lefel Gwasanaeth.

Fel Rheolwr Canolfan Hamdden Treffynnon, rhoddodd Mr Chris Travers fanylion amrywiol brosiectau cyfalaf ar y gweill a chrynhodd y perfformiad ariannol hyd at 30 Mehefin 2017 a oedd yn dangos sefyllfa gyfforddus.

Soniodd y Prif Swyddog am y buddion ar gael drwy drosglwyddo'r cyfleusterau cymunedol drwy gynnig oriau agor hyblyg a mynediad i arbedion fel rhyddhad trethi. Talodd deyrnged i ymdrechion gweithwyr, y Bwrdd a chydweithwyr Undebau Llafur drwy ddod o hyd i atebion gwaith.

Croesawodd y Cynghorydd Billy Mullin yr agwedd 'gallu gwneud' a ddangoswyd gan bawb oedd yn rhan o'r prosiect.

Gofynnodd y Cynghorydd Mike Reece i'r wybodaeth a anfonwyd at Gynghorau Tref a Chymuned gael ei hanfon at Gyngor Cymuned Bagillt fel y ward gyfagos. Awgrymodd bod y Pwyllgor yn ymweld â Chanolfan Hamdden Treffynnon mewn cyfarfod yn y dyfodol i weld y gwaith a wnaed yno.

Croesawodd y Cynghorydd David Wisinger yr hyn a gyflawnwyd hyd yma a'r syniad o rentu gofod i wneud defnydd llawn o'r adeilad. Ynglŷn â darparu ystafell gyfarfod newydd, awgrymodd y gellid gwneud ymholiadau ynglŷn ag argaeledd dodrefn swyddfa nad oedd yn cael ei ddefnyddio mwyach yn Neuadd y Sir.

Diolchodd y Cadeirydd i'r cyfranwyr am y wybodaeth a rannwyd gyda'r Pwyllgor.

Ar ôl datgan cysylltiad personol a chysylltiad sy'n rhagfarnu yn gynharach, gadawodd y Cynghorydd Jones yr ystafell gyda Mr Travers. Ar ôl cynnal y bleidlais, dychwelodd y Cynghorydd Jones i gymryd rhan fel aelod o'r Pwyllgor ar gyfer gweddill yr eitemau.

PENDERFYNWYD:

Bod y Pwyllgor yn cefnogi'r gwaith a wnaed mewn perthynas â Throsglwyddo Ased Cymunedol Canolfan Hamdden Treffynnon ac yn gwerthfawrogi'r gwaith gan swyddogion y Cyngor a Bwrdd a gweithwyr Canolfan Hamdden Treffynnon.

10. MODEL CYFLAWNI AMGEN GWASANAETH ARLWYO A GLANHAU NEWYDD

Cyflwynodd y Prif Swyddog (Newid Sefydliadol) yr adroddiad diweddariad ar ddatblygiad Model Cyflawni Amgen ar gyfer Rheoli Cyfleusterau oedd yn arwain at drosglwyddo Gwasanaeth Arlwyo a Glanhau NEWydd i Gwmni Masnachu Awdurdod Lleol gyda Teckal Exemption.

Rhoddwyd trosolwg o weithgareddau oedd yn arwain at sefydlu'r cwmni ar 1 Mai 2017. Drwy ddefnyddio Teckal Exemption, roedd y cwmni yn eiddo i'r Cyngor ond roedd yn elwa o allu gweithio i raddau cyfyngedig gydag asiantaethau eraill. Roedd diwydrwydd ar gynllunio busnes cadarn yn rhan o'r broses ac roedd Bwrdd aml-fedrus wedi'i sefydlu gyda chynrychiolwyr yn y

gymuned leol. Roedd system ariannol newydd wedi'i fabwysiadu i adlewyrchu'r gwahanol ffordd yr oedd y cwmni'n gweithio.

Gwahoddwyd Mr Steve Jones, Rheolwr Gyfarwyddwr Gwasanaeth Arlwyo a Glanhau NEWydd a Mr Darren Jones, Cadeirydd y Bwrdd i rannu eu barn ar gynnydd ers trosglwyddo'r cwmni.

Yn ystod eu cyflwyniad, cyfeiriwyd at fudd set sgiliau cyfunol y Bwrdd i helpu i gefnogi datblygiad y cwmni. Roedd yr oedi byr cyn y dyddiad lansio o ganlyniad i'r angen i fynd i'r afael â materion technegol a ddatryswyd drwy gydweithio effeithiol gydag adrannau'r Cyngor. Dywedwyd bod symud y gweithwyr i'r cwmni wedi cynnwys canlyniadau cadarnhaol, ynghyd ag ymatebion gan ddefnyddwyr gwasanaeth y rhan fwyaf wedi eu cadw. Rhoddwyd adroddiad calonogol ar berfformiad ariannol yn erbyn targedau wrth gydnabod yr amcanion tymor hir i ddatblygu busnes a lleihau cymhorthdal. Byddai cynnwys ymgynghorydd i adolygu'r cynllun busnes hefyd yn helpu i nodi cyfleoedd ar gyfer cynnydd a rhoi cyngor ar faterion llywodraethu.

Yn dilyn awgrym gan y Cynghorydd Ian Dunbar, cafwyd trafodaeth ynglŷn â glanhau eiddo gwag.

Gofynnodd y Cynghorydd Paul Shotton am drefniadau gyda phrydau ysgol a dywedwyd am y defnydd o ddulliau marchnata a chefnogaeth ar gyfer dewisiadau iach, tra byddai hyblygrwydd ar fframweithiau caffael yn helpu i fwyhau effeithiolrwydd. Ar effaith posibl y dreth prentisiaeth, roedd y cwmni wedi cael gwybod bod hyn yn rhan o drefniadau'r Cyngor. Ymatebwyd i ymholiadau'r Cynghorydd David Wisinger hefyd ynglŷn ag effeithiau posibl Brexit.

Mewn ymateb i gwestiwn gan y Cadeirydd ar ffigurau a ddangoswyd yn adroddiad y Cabinet o Chwefror 2016, eglurwyd bod llawer o waith wedi'i wneud ar gyllid ers hynny.

PENDERFYNWYD:

Bod y Pwyllgor yn cefnogi'r gwaith a wnaed mewn perthynas â throsglwyddo Gwasanaeth Arlwyo a Glanhau NEWydd i Gwmni Masnachu Awdurdod Lleol gyda Teckal Exemption.

11. ADRODDIAD CANLYNIAD CYNLLUN GWELLA 2016/17

Cyflwynodd y Prif Swyddog yr adroddiad diweddariad i ystyried cynnydd ar gyfer cyflawni'r effeithiau yn y Cynllun Gwella 2016/17, gan ganolbwyntio ar y meysydd tan berfformiad sy'n berthnasol i'r Pwyllgor ar ddiwedd y flwyddyn.

Roedd yr adroddiad yn nodi canlyniadau cadarnhaol yn gyffredinol gyda llithriad bach ar y Trosglwyddo Ased Cymunedol a'r Model Cyflawni Amgen fel yr eglurwyd yn gynharach yn y cyfarfod. Nid oedd yr un o'r dangosyddion perfformiad chwarterol na meysydd risg wedi eu nodi'n goch. Dywedodd y

Prif Swyddog bod y meysydd yng Nghynllun (Gwella) newydd y Cyngor ar gyfer 2017-23 oedd yn berthnasol i'r Pwyllgor o dan y flaenoriaeth 'Cyngor Cysylltiol'.

Holodd y Cadeirydd am y dyddiadau terfyn a statws cwblhau a ddangoswyd ar ddatblygiad mentrau cymdeithasol a dywedwyd y rhagwelir y byddai hwn yn brosiect tair blynedd.

Yn dilyn cwestiynau gan y Cynghorydd Ian Dunbar, rhoddwyd diweddariad ar gwblhau Trosglwyddo Ased Cymunedol yn ystod y flwyddyn. Ar Gam 4 Neuadd y Sir, hysbyswyd yr Aelodau nad oedd penderfyniad wedi'i wneud ond gwneir mwy o waith dros amser.

PENDERFYNWYD:

Bod yr adroddiad canlyniad Cynllun Gwella 2016/17 yn cael ei nodi.

12. RHAGLEN WAITH I'R DYFODOL

Cyflwynodd y Rheolwr Gwasanaethau Democraidaidd y Rhaglen Waith i'r Dyfodol i'w hystyried. Yn dilyn yr awgrym i'r Pwyllgor ymweld â Chanolfan Hamdden Treffynnon, sylwyd na fyddai hyn yn bosibl ar gyfer y cyfarfod nesaf. Byddai opsiynau ar gyfer lleoliad arall yn cael eu hystyried a gwahoddiad i'r Pwyllgor Trosolwg a Chraffu Iechyd a Gofal Cymdeithasol i fynychu ar gyfer yr eitem ar Fodel Cyflawni Amgen Gofal Cymdeithasol.

Gofynnodd y Cadeirydd am farn ar lefel y manylion yn yr adroddiadau ac yn gyffredinol dywedodd yr Aelodau eu bod yn fodlon gyda'r wybodaeth.

PENDERFYNWYD:

- (a) Bod y Rhaglen Waith i'r Dyfodol fel y cyflwynwyd, yn cael ei chymeradwyo; a
- (b) Bod y Rheolwr Gwasanaethau Democraidaidd, mewn ymgynghoriad â'r Cadeirydd yn cael amrywio'r Rhaglen Waith i'r Dyfodol rhwng cyfarfodydd, os bydd angen.

13. AELODAU'R CYHOEDD A'R WASG HEFYD YN BRESENNOL

Nid oedd unrhyw aelod o'r cyhoedd na'r wasg yn bresennol.

(Dechreuodd y cyfarfod am 10am a daeth i ben am 12pm)

.....
Cadeirydd